Evaluación de riesgos. Psicosociales

1. Introducción

En Prevengos existe la posibilidad de realizar estudios psicosociales aplicando varios métodos.

- **- Método instituto Nacional de Seguridad e Higiene en el Trabajo (INSHT)**
- **- Método CoPsoQ ISTAS (Versión media)**
- **- Método CoPsoQ ISTAS (Versión corta)**
- **- LIPT-60. Acoso moral en el trabajo**
- **- SCL-90-R. Inventario de síntomas Symptom Checklist-90-R**
- **- Método Instituto Navarro de Seguridad Laboral (INSL).** Este método ya está obsoleto, pero aparece en Prevengos debido a que en su día, cuando estuvo en uso, hubo clientes que lo utilizaron, por lo tanto no podemos quitarlo de pantalla.

A continuación vamos a comentar las opciones que tendrá el usuario para personalizar las versiones de los cuestionarios que se van a utilizar en los estudios psicosociales que van a poder realizar en Prevengos.

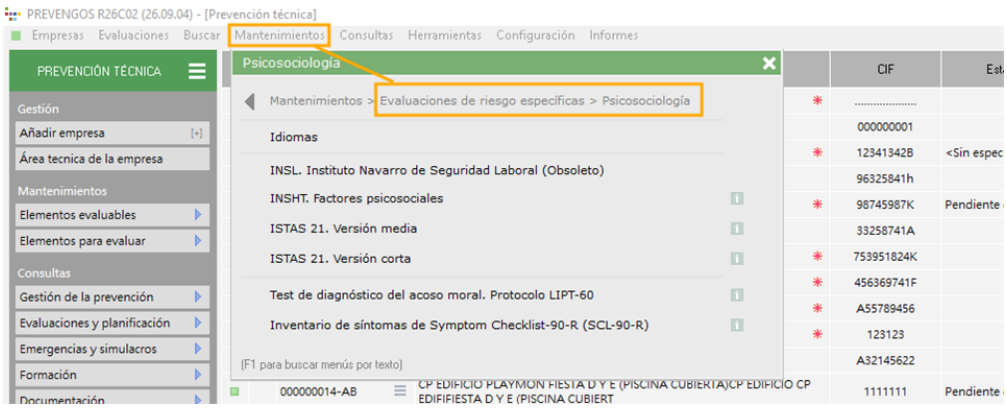
2. Mantenimientos de versiones de los métodos aplicables en los estudios psicosociales.

En los estudios psicosociales pueden emplearse distintos métodos de evaluación y, a su vez, cada método puede contar con varias versiones de su cuestionario.

Prevengos incorpora de forma predeterminada la versión más actual del cuestionario de cada método. Estas versiones, denominadas **oficiales**, no son modificables, ya que garantizan la integridad del método original. No obstante, el usuario dispone de la posibilidad de generar copias de dichas versiones, y sobre esas copias sí puede aplicar las personalizaciones que necesite.

Cómo acceder al mantenimiento de versiones

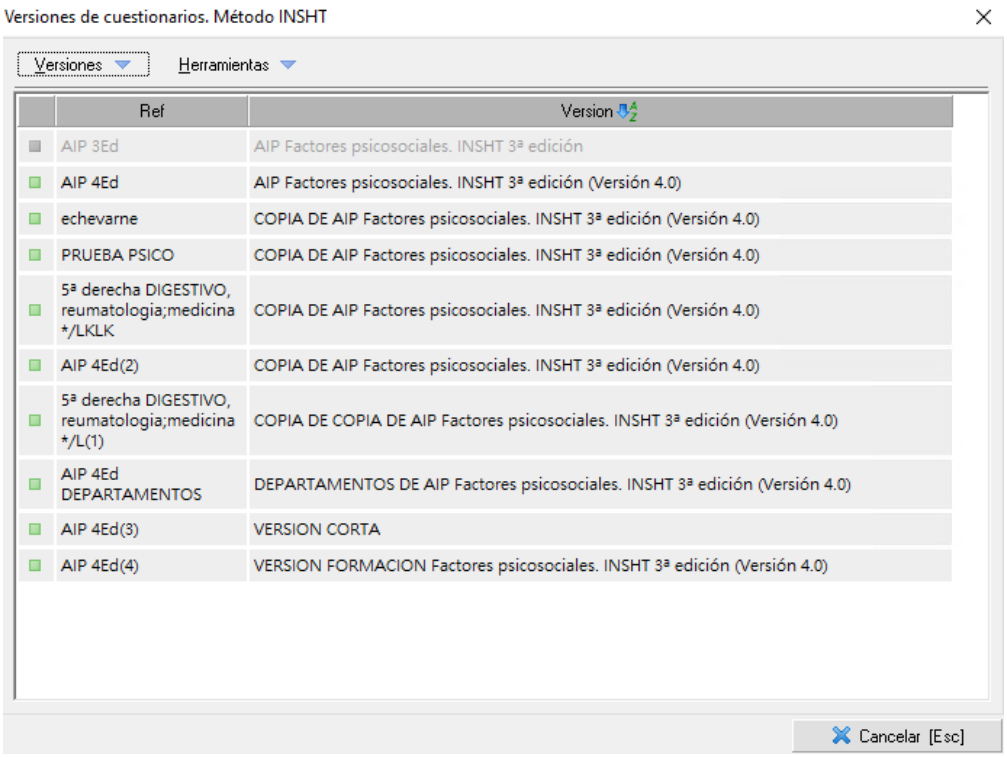
Para editar las versiones de los distintos métodos aplicables en un estudio psicosocial, siga esta ruta desde la pantalla principal del módulo técnico:



1. Despliegue el menú **Mantenimientos**.

2. Pulse el submenú **Evaluaciones de riesgo específicas**.
3. Despliegue, por último, el submenú **Psicosociología**.

En este último menú se agrupan los mantenimientos específicos de este tipo de estudios.



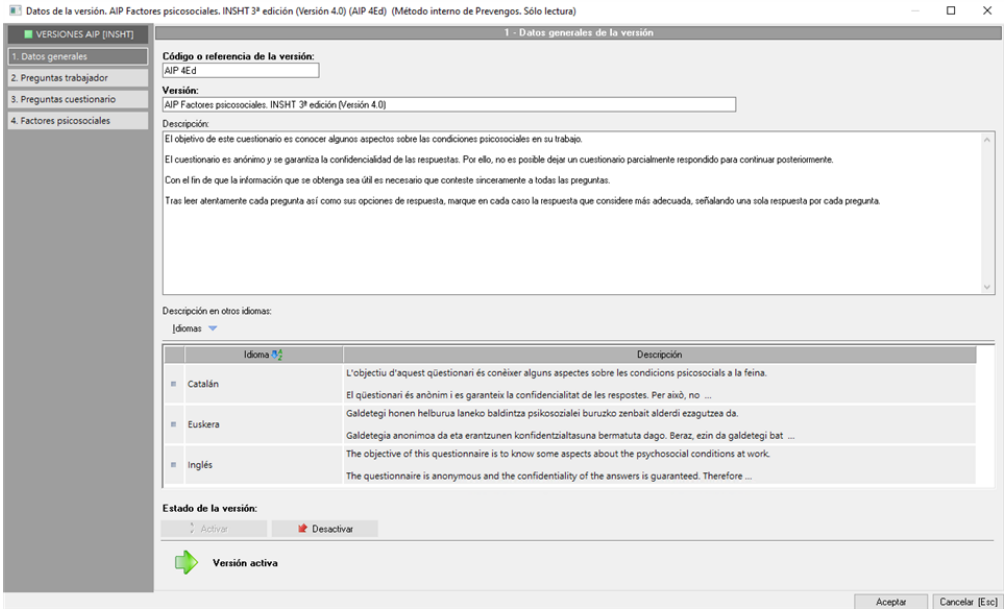
Edición de una versión del cuestionario

El procedimiento de edición es equivalente en todos los métodos disponibles, por lo que, a modo de ejemplo, se explica a continuación tomando como referencia el **método del INSHT**.

Al pulsar sobre el mantenimiento del método que desee editar —en este caso, el del INSHT—, accederá a un formulario en el que se muestran las versiones disponibles del cuestionario correspondiente.

Para editar una de ellas, haga **doble clic** sobre la versión deseada. De este modo accederá a la ficha de datos de esa versión del cuestionario.

> **Tenga en cuenta:** los apartados que componen la ficha de datos pueden variar en función del método y de la versión seleccionada. Además, si accede a una versión predefinida en Prevengos (**Oficial**), determinados campos —como el nombre o la descripción— aparecerán bloqueados y no podrán modificarse.

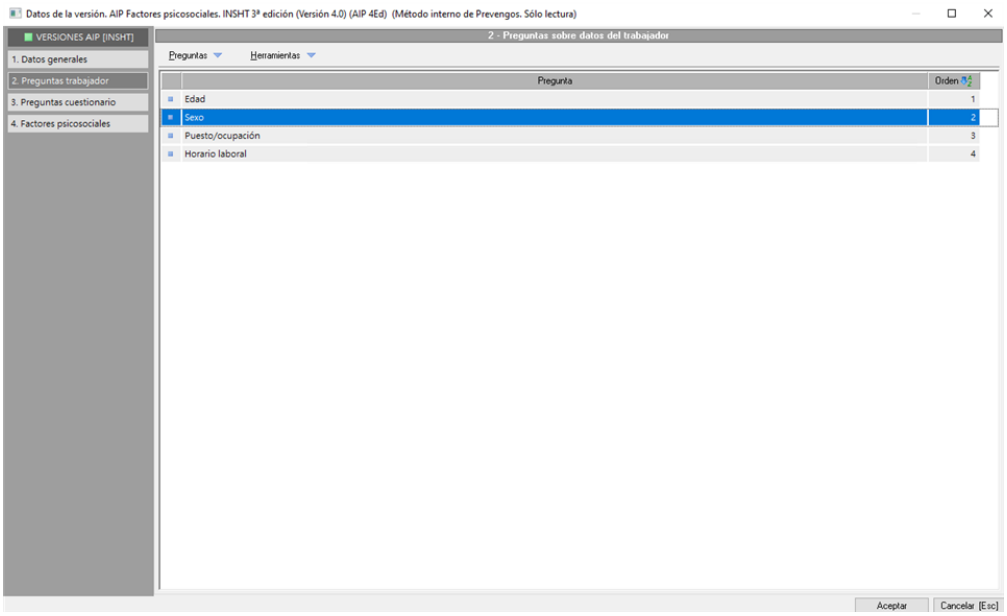


Estructura de las preguntas según el método

En el caso del **método del INSHT**, la ficha presenta **dos apartados de preguntas** diferenciados:

- **Preguntas del trabajador**: recoge las cuestiones de carácter personal, también conocidas como **variables sociodemográficas** (edad, sexo, puesto, antigüedad, etc.).
- **Preguntas Cuestionario**: contiene las preguntas propias del método y de la versión correspondiente.

En el resto de métodos, la ficha presenta un único apartado denominado **'Preguntas del cuestionario'**.



Posibilidades de edición en una copia (método INSHT)

Cuando se trabaja sobre una **copia** de una versión del método INSHT, las opciones de edición difieren según el apartado:

Apartado	Acciones permitidas
2. Preguntas	Añadir y eliminar preguntas, a través del menú desplegable **'Preguntas'** situado en ese

Apartado	Acciones permitidas
trabajador	mismo apartado.
3. Preguntas Cuestionario	Únicamente editar las preguntas existentes. Adicionalmente, se pueden añadir o eliminar las posibles respuestas asociadas a cada pregunta.

> **Recuerde:** esta capacidad de modificación solo está disponible en las copias generadas por el usuario. Las versiones oficiales incorporadas por Prevengos permanecen bloqueadas para preservar la validez del método.

Edición de copias en otros métodos (por ejemplo, ISTAS)

En las copias de versiones correspondientes a otros métodos, como el **ISTAS**, Prevengos ofrece un margen de personalización más amplio: el usuario puede **añadir, editar o eliminar** tanto las preguntas del cuestionario psicosocial como sus posibles respuestas.

Para ello:

- **Gestionar preguntas**: sitúese en el apartado **'Preguntas cuestionario'** y utilice el menú desplegable **'Preguntas'**.
- **Gestionar respuestas**: acceda a la pregunta concreta que desee modificar y emplee el menú desplegable **'Resultados'**.

Traducción de los cuestionarios a varios idiomas

Otra posibilidad que ofrece la configuración de cuestionarios es su **traducción a distintos idiomas**. De este modo, en el momento de cumplimentarlo, el trabajador podrá elegir el idioma en el que desea visualizarlo.

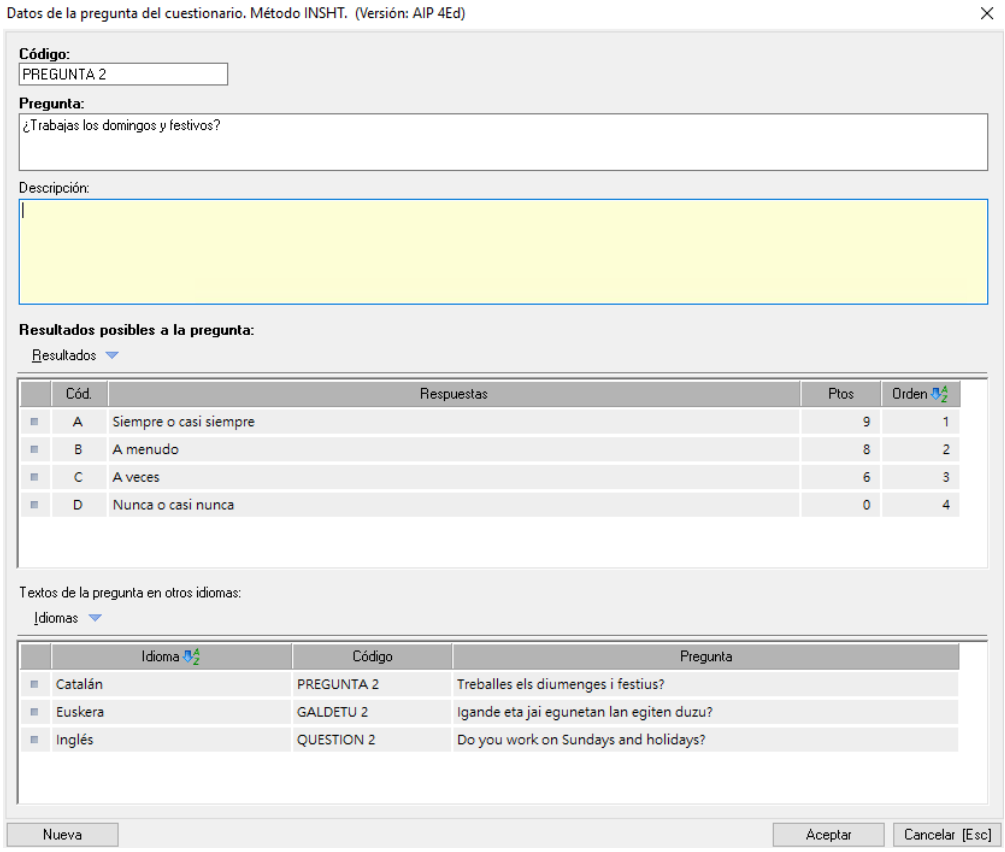
Son traducibles los siguientes elementos:

- El **nombre** y la **descripción** del cuestionario.
- La **definición de las preguntas**.
- Las **posibles respuestas**.

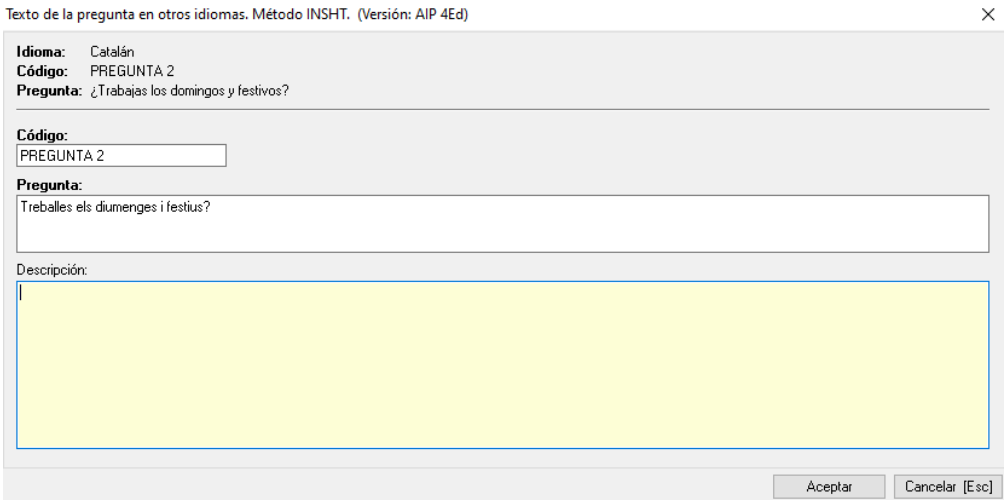
Procedimiento de traducción

1. Sitúese en el elemento que desea traducir. Por ejemplo, si se trata de una pregunta, acceda a su ficha de datos.
2. En la parte inferior de la ficha localizará el apartado **'Texto en otros idiomas'**.
3. Despliegue el menú **'Idiomas'** y seleccione el idioma al que desea traducir el elemento.
4. Una vez seleccionado, se añadirá la línea correspondiente a ese idioma en el listado de idiomas de la pregunta, lista para introducir el texto traducido.

> **Consejo:** repita este procedimiento en cada elemento (nombre, descripción, preguntas y respuestas) para que el cuestionario quede completamente traducido y el trabajador disponga de una versión coherente en el idioma que elija.



A continuación, el usuario debe hacer doble clic sobre la línea del idioma, para acceder al formulario de la siguiente imagen, donde configurará el código, la definición y la descripción de la pregunta en el idioma seleccionado.



En el caso de traducir las posibles respuestas, deberá seguir los mismos pasos, pero en la ficha de datos de la respuesta a traducir.